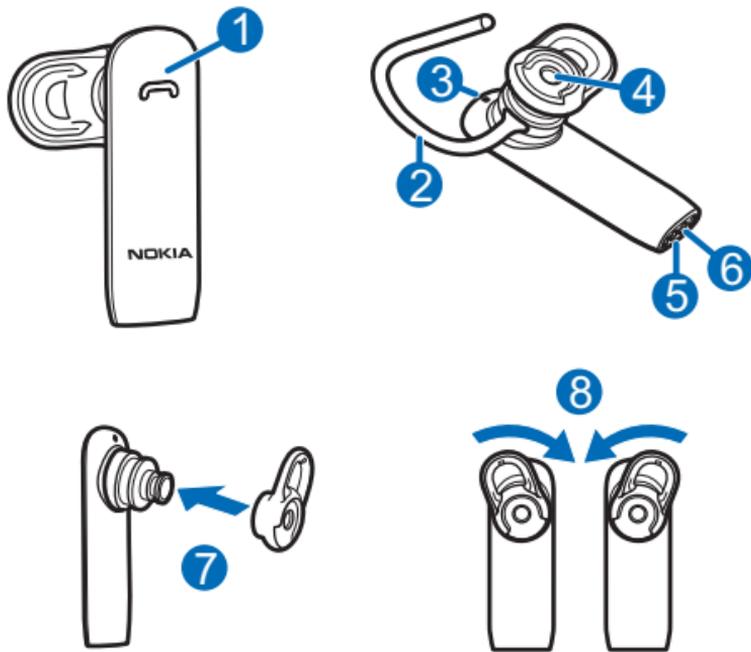
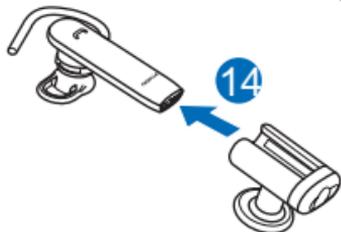


# Auricular Bluetooth Nokia BH-217

---



1.ª Edição



**DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE**

A NOKIA CORPORATION declara que este produto BH-217 está em conformidade com os requisitos essenciais e outras disposições relevantes da Directiva 1999/5/CE. É possível obter uma cópia da Declaração de Conformidade no endereço [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

**CE 2150**

© 2010 Nokia. Todos os direitos reservados. Nokia, Nokia Connecting People e o logótipo Nokia Original Accessories são marcas comerciais ou marcas registadas da Nokia Corporation. Nokia tune é uma marca sonora da Nokia Corporation. Os nomes de outros produtos e empresas mencionados neste documento poderão ser marcas comerciais ou nomes comerciais dos respectivos proprietários. É proibida a reprodução, a transferência, a distribuição ou o armazenamento da totalidade ou parte do conteúdo deste documento, seja sob que forma for, sem a prévia autorização escrita da Nokia. A Nokia

segue uma política de desenvolvimento contínuo. A Nokia reserva-se o direito de fazer alterações e melhoramentos em qualquer um dos produtos descritos neste documento, sem aviso prévio.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

Na máxima extensão permitida pela lei aplicável, nem a Nokia nem nenhum dos seus licenciadores será, em nenhuma circunstância, responsável por qualquer perda de dados ou lucros cessantes nem por quaisquer danos especiais, acidentais, consequenciais ou indirectos, qualquer que seja a causa dos mesmos.

O conteúdo deste documento é fornecido "tal como se encontra". Salvo na medida exigida pela lei aplicável, não são dadas garantias de qualquer tipo, expressas ou implícitas, incluindo, mas não limitando, garantias implícitas de comercialização e adequação a um fim específico, relacionadas com a exactidão, fiabilidade ou conteúdo deste documento. A Nokia reserva-se o direito de rever ou dar sem efeito este documento em qualquer altura, sem aviso prévio.

A disponibilidade dos produtos pode variar de zona para zona. Para mais informações, contacte o seu agente Nokia. Este dispositivo pode conter equipamentos, tecnologia ou

software sujeito a leis de exportação e legislação dos Estados Unidos e de outros países. São proibidos quaisquer desvios ao disposto na lei.

## Introdução

Com o Auricular Bluetooth Nokia BH-217 pode efectuar e receber chamadas em modo de mãos livres no seu dispositivo móvel compatível.

Antes de utilizar o auricular, leia atentamente este manual do utilizador. Consulte também o manual do utilizador do dispositivo que utiliza para ligar ao auricular.

Este produto pode conter componentes de pequenas dimensões. Mantenha-os fora do alcance das crianças.



**Aviso:** O conector do clip e o suporte para carro podem conter uma pequena quantidade de níquel. As pessoas sensíveis ao níquel podem ter sintomas

devido ao contacto prolongado da pele com o conector.

### Tecnologia sem fios Bluetooth

A tecnologia sem fios Bluetooth permite-lhe ligar dispositivos compatíveis, sem utilizar cabos. A ligação não requer visibilidade directa entre o outro dispositivo e o auricular, desde que a distância entre os dois dispositivos não seja superior a 10 metros. As ligações podem estar sujeitas a interferências causadas por obstruções, como, por exemplo, paredes ou outros dispositivos electrónicos.

O auricular está em conformidade com a Especificação Bluetooth 2.1 + EDR, que suporta o Headset Profile 1.1 e Hands-Free Profile 1.5. Consulte os

fabricantes dos outros dispositivos, para determinar a respectiva compatibilidade com este dispositivo.

## Como começar

---

O auricular inclui os seguintes componentes, apresentados na página de título: tecla multifunções (1), gancho de orelha (2), luz indicadora (3), auscultador (4), microfone (5) e conector de carregador (6).

Antes de utilizar o auricular, terá de carregar a bateria e emparelhar o auricular com um dispositivo compatível.

Os componentes do dispositivo são magnéticos. O dispositivo poderá atrair objectos metálicos. Não coloque cartões de crédito ou outros suportes magnéticos de armazenamento junto do dispositivo, uma vez que as informações guardadas nestes suportes podem ser apagadas.

### Carregar a bateria

Antes de carregar a bateria, leia atentamente "Informações sobre a bateria e o carregador".

1. Ligue o carregador a uma tomada de corrente.
2. Ligue o cabo do carregador ao conector de carga.

Para carregar o auricular quando este está no clip ou no suporte para carro, insira a parte inferior do auricular no clip ou no suporte para carro (12) e ligue o cabo do carregador ao conector de carga no clip ou no suporte (13).

Durante o carregamento, a luz indicadora vermelha permanece acesa. O carregamento completo da bateria pode demorar até 2 horas.

3. Quando a bateria estiver completamente carregada, a luz indicadora passa a verde. Desligue o carregador do auricular (ou do clip ou suporte para carro) e, em seguida, da tomada de corrente.

Quando desligar um carregador, segure e puxe a ficha, não o cabo.

A bateria completamente carregada tem uma autonomia para um máximo de 5 horas em conversação. Quando mantém o auricular no clip ou no suporte para carro, a bateria completamente carregada tem uma autonomia para um máximo de 3 meses em repouso. Quando utiliza o auricular sem o clip ou o suporte,

a autonomia é de até 100 horas em repouso.

Para verificar a carga da bateria quando o auricular não estiver ligado a um carregador, prima a tecla multifunções quando o auricular estiver ligado a um dispositivo móvel. Se a luz indicadora for verde, o nível de carga é suficiente. Se a luz for amarela, poderá ter de recarregar a bateria brevemente. Se a luz for vermelha, recarregue a bateria.

Quando a carga da bateria está fraca, o auricular emite um sinal sonoro de 5 em 5 minutos, a luz indicadora vermelha pisca e, se as mensagens de voz estiverem activadas, haverá uma notificação sonora. Se as mensagens de voz estiverem activadas, haverá também uma notificação sonora quando a bateria estiver completamente descarregada.

## Ligar o auricular

Remova o auricular do clip ou do suporte para carro. Se o auricular não estiver no clip nem no suporte, prima a tecla multifunções. O auricular emite um sinal sonoro e a luz indicadora verde pisca lentamente enquanto o auricular tenta estabelecer ligação ao dispositivo, ou aos dois dispositivos, utilizado(s) pela última vez.

Quando o auricular estiver ligado a, pelo menos, um dispositivo e pronto a ser utilizado, a luz indicadora azul pisca lentamente. Se o auricular não tiver sido emparelhado com um dispositivo, entra automaticamente em modo de emparelhamento.

## Desligar o auricular

Coloque o auricular no clip ou no suporte para carro ou prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 5 segundos. O auricular emite

um sinal sonoro e a luz indicadora vermelha acende-se brevemente.

Se o auricular não for ligado a um dispositivo no espaço de 30 minutos, desliga-se automaticamente.

## Emparelhar e ligar o auricular

Antes de utilizar o auricular, é necessário emparelhá-lo e ligá-lo a um dispositivo compatível.

Pode emparelhar o auricular com oito dispositivos, no máximo, mas só o pode ligar a, no máximo, dois dispositivos de cada vez.

Para emparelhar e ligar o auricular a um dispositivo:

1. Certifique-se de que o dispositivo móvel está ligado e de que o auricular está desligado.
2. Se o auricular não tiver sido emparelhado previamente com um dispositivo, ligue o auricular. O auricular entra em modo de

emparelhamento e a luz indicadora azul começa a piscar rapidamente.

Se o auricular tiver sido anteriormente emparelhado com um dispositivo, certifique-se de que o auricular está desligado e não está colocado no clip nem no suporte para carro, e prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 5 segundos, até a luz indicadora azul começar a piscar rapidamente.

3. No espaço de 3 minutos, active o Bluetooth no dispositivo e defina-o para procurar dispositivos Bluetooth. Para informações pormenorizadas, consulte o manual do utilizador do dispositivo móvel.
4. Seleccione o auricular na lista de dispositivos encontrados.
5. Se necessário, introduza o código 0000 para emparelhar e ligar o auricular ao dispositivo.

Em determinados dispositivos, poderá ser necessário efectuar a ligação em separado após o emparelhamento.

Quando o auricular estiver ligado a, pelo menos, um dispositivo e pronto a ser utilizado, a luz indicadora azul pisca lentamente.

Para ligar manualmente o auricular ao dispositivo utilizado recentemente, prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 2 segundos (quando não estão ligados outros dispositivos) ou efectue a ligação no menu Bluetooth do dispositivo.

Poderá definir o dispositivo para que o auricular se ligue a este automaticamente. Para activar esta função num dispositivo Nokia, modifique as definições do dispositivo emparelhado no menu Bluetooth.

## Utilização básica

### Mudar a protecção

O auricular pode ser fornecido com protecções de diferentes tamanhos. Escolha a protecção que melhor se adapta à sua orelha e com a qual se sintam mais confortável.

Para mudar a protecção, retire a protecção existente do auscultador e coloque a nova protecção no mesmo local (7).

### Colocar o auricular na orelha

Para utilizar o auricular com o gancho, prenda o gancho ao auricular (11).

Para retirar o gancho, puxe-o cuidadosamente do auricular.

Pode rodar a protecção para manter o auricular seguro na orelha (8). Por exemplo, se usar o auricular na orelha direita, poderá necessitar de rodar a protecção para a direita para um

melhor ajuste. Se usar brincos, certifique-se de que estes não ficam acidentalmente presos na protecção.

Para colocar o auricular na orelha, posicione o gancho por trás da orelha (9) e coloque cuidadosamente o auscultador na orelha. Aponte o auricular na direcção da boca (10).

### Guardar no clip ou no suporte para carro

Quando o auricular não está na orelha, guarde-o no clip ou no suporte para carro. Quando o auricular estiver no clip ou no suporte, estará desligado. Quando remove o auricular do clip ou do suporte, o auricular é ligado automaticamente.

Para colocar o auricular no clip ou no suporte, posicione o auricular no

mesmo local (14). Para remover o auricular, deslize-o para fora.

## Instalar o suporte para carro

Quando instalar o suporte num carro, certifique-se de que este não interfere com nem estorva os sistemas de condução ou de travagem ou outros sistemas utilizados no funcionamento do veículo (por exemplo, airbags) nem perturba o campo de visão enquanto conduz. Verifique se a utilização do airbag não está bloqueada ou comprometida de alguma forma.

Para instalar o suporte para carro, retire a protecção do suporte e pressione o suporte contra uma superfície plana para que fique firmemente colocado. Não instale o suporte num local onde este possa entrar em contacto consigo em caso de acidente ou colisão.

## Utilizar o suporte para carro

Quando utilizar o auricular com o suporte num carro, cumpra todas as leis locais. Mantenha sempre as mãos livres para movimentar o veículo enquanto conduz. A sua principal preocupação enquanto conduz deverá ser a segurança na estrada. Manuseie o auricular ou suporte para carro apenas se for seguro fazê-lo sob todas as condições de condução.

Periodicamente, verifique se o autocolante na parte inferior do suporte para carro está firmemente colado, especialmente se a temperatura ambiente alterar com frequência. Recomenda-se que não deixe o suporte para carro dentro do veículo, exposto directamente à luz do sol ou ao calor excessivo.

## **Ajustar o volume**

O auricular ajusta automaticamente o volume de acordo com o ruído

ambiente. Para ajustar o volume manualmente, utilize os controlos de volume do dispositivo ligado.

O nível do volume seleccionado é gravado no dispositivo que está ligado ao auricular no momento.

## Chamadas

Para efectuar uma chamada, utilize o dispositivo móvel normalmente, quando o auricular estiver ligado ao mesmo.

Para remarcar o último número marcado (se o dispositivo móvel suportar esta função com o auricular), quando não existir nenhuma chamada em curso, prima duas vezes a tecla multifunções quando o auricular não estiver no clip nem no suporte para carro.

Para activar a marcação por voz (se o dispositivo móvel suportar esta função com o auricular), quando não

existir nenhuma chamada em curso, prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 2 segundos quando o auricular não estiver no clip nem no suporte. Proceda conforme descrito no manual do utilizador do dispositivo móvel.

Para responder a uma chamada, retire o auricular do clip ou do suporte. Se o auricular não estiver no clip nem no suporte, prima a tecla multifunções. Para rejeitar uma chamada, prima a tecla multifunções duas vezes ou coloque o auricular no clip ou no suporte.

Para terminar uma chamada, coloque o auricular no clip ou no suporte ou prima a tecla multifunções quando o auricular não estiver no clip nem no suporte.

Para passar uma chamada entre o auricular e um dispositivo compatível ligado, prima, sem soltar,

a tecla multifunções durante cerca de 2 segundos.

## **Estabelecer ligação a dois dispositivos**

O auricular pode ser ligado a dois dispositivos em simultâneo.

## **Emparelhar e estabelecer ligação a dois dispositivos**

Para emparelhar o auricular com dois dispositivos, ligue o auricular, active o modo de emparelhamento e emparelhe-o com o primeiro dispositivo. Desligue o auricular, active o modo de emparelhamento e emparelhe-o com o segundo dispositivo.

Para ligar o auricular aos dois dispositivos, desligue o auricular e volte a ligá-lo em seguida.

## **Gerir chamadas**

Se o auricular estiver definido para estabelecer ligação a dois dispositivos em simultâneo e se estiver a utilizar a remarcação ou a marcação por voz, a chamada é efectuada no último dispositivo que foi utilizado para efectuar uma chamada quando o auricular estava ligado ao mesmo.

Para atender uma chamada num dispositivo ligado e terminar a chamada activa no outro dispositivo, prima a tecla multifunções.

Para atender uma chamada num dispositivo ligado e colocar a chamada activa em espera no outro dispositivo, prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 2 segundos.

Para terminar a chamada activa num dispositivo ligado e passar a chamada em espera para chamada activa no outro dispositivo, prima a tecla multifunções.

Para alternar entre a chamada activa num dispositivo e a chamada em espera no outro dispositivo, prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 2 segundos.

## **Activar ou desactivar mensagens de voz**

Certifique-se de que o auricular está desligado e não está colocado no clip nem no suporte para carro. Prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 5 segundos e prima novamente, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 2 segundos.

Quando activar as mensagens, a luz indicadora verde pisca uma vez.

Quando desactivar as mensagens, a luz amarela pisca uma vez. Em ambos os casos, existe também uma notificação sonora.

## **Limpar os emparelhamentos**

Para limpar os emparelhamentos do auricular, desligue o auricular e prima, sem soltar, a tecla multifunções durante cerca de 8 segundos.

O auricular emite dois sinais sonoros, as luzes indicadoras vermelha e verde alternam e o auricular entra em modo de emparelhamento.

## **Resolução de problemas**

Se não conseguir ligar o auricular a um dispositivo compatível, certifique-se de que o auricular está carregado, ligado e emparelhado com o dispositivo.

## Informações sobre a bateria e o carregador

Este dispositivo inclui uma bateria interna inamovível e recarregável. Não tente remover a bateria do dispositivo, porque o pode danificar. Este dispositivo deve ser utilizado com energia fornecida pelos seguintes carregadores: AC-3, AC-4, AC-5, AC-8, DC-4 e DC-9. O número de modelo exacto do carregador pode variar em função do tipo de ficha. A variante de conector é assinalada por uma das seguintes identificações: E, X, AR, U, A, C, K ou B. A bateria pode ser carregada e descarregada centenas de vezes, embora acabe por ficar inutilizada.

A autonomia da bateria prevista para conversação e espera é uma mera estimativa. Os tempos reais são afectados, por exemplo, pelas definições do dispositivo, pelas funções que estão a ser utilizadas, pelo estado da bateria e pela temperatura.

Se a bateria não tiver sido utilizada durante muito tempo, para iniciar

o carregamento pode ser necessário ligar o carregador e, em seguida, desligá-lo e voltar a ligá-lo.

Se a bateria estiver completamente descarregada, pode ser necessário aguardar vários minutos até o indicador de carga aparecer no visor.

Quando o carregador não estiver a ser utilizado, desligue-o da tomada de corrente e do dispositivo. Não deixe uma bateria completamente carregada ligada a um carregador, pois a sobrecarga pode encurtar a vida útil da bateria. Se uma bateria completamente carregada não for utilizada, vai perdendo a carga ao longo do tempo.

Mantenha sempre a bateria a uma temperatura entre 15 °C e 25 °C (59 °F e 77 °F). As temperaturas extremas reduzem a capacidade e duração da bateria. Um dispositivo utilizado com uma bateria muito quente ou fria pode não funcionar temporariamente.

Não destrua as baterias queimando-as, porque podem explodir. Elimine as baterias de acordo com a regulamentação local. Recicle sempre que possível. Não deposite as baterias juntamente com os resíduos domésticos.

Utilize o carregador apenas para o fim a que se destina. A utilização imprópria ou a utilização de carregadores não

certificados pode representar um perigo de incêndio, explosão, ou outro risco e pode invalidar qualquer aprovação ou garantia. Se suspeitar que o carregador está danificado, leve-o a um centro de assistência para inspeção antes de o voltar a utilizar. Nunca utilize um carregador danificado. Utilize os carregadores apenas em zonas interiores.

## Cuidados com o seu dispositivo

---

Manuseie cuidadosamente o dispositivo, o carregador e os acessórios. As sugestões que se seguem ajudam-no a preservar a cobertura da garantia.

- Mantenha o dispositivo seco. A chuva, a humidade e todos os tipos de líquidos ou humidificantes podem conter minerais, que causam a corrosão dos circuitos electrónicos. Caso molhe o dispositivo, deixe-o secar completamente.
- Não utilize nem guarde o dispositivo em locais com pó ou sujidade. Os

componentes móveis e electrónicos podem ser danificados.

- Não guarde o dispositivo em locais com temperaturas elevadas. As temperaturas elevadas podem reduzir a duração do dispositivo, danificar a bateria e deformar ou derreter os plásticos.
- Não guarde o dispositivo em locais com temperaturas frias. Quando o dispositivo aquece até à temperatura normal, pode formar-se humidade no

respectivo interior, podendo danificar os circuitos electrónicos.

- Nunca tente abrir o dispositivo.
- Não deixe cair, não bata nem abane o dispositivo. Um manuseamento descuidado pode partir as placas do circuito interno e os mecanismos.
- Utilize apenas um pano macio, limpo e seco para limpar a superfície do dispositivo.
- Não pinte o dispositivo. A pintura pode obstruir os componentes móveis e impedir um funcionamento correcto.

## Reciclagem

Entregue sempre os produtos electrónicos, baterias e embalagens usados nos pontos de recolha destinados a esse efeito. Desta forma, ajudará a evitar a eliminação não controlada de resíduos e a promover a reciclagem dos materiais. Consulte as informações ambientais sobre os produtos e como reciclar os seus produtos Nokia em

[www.nokia.com/werecycle](http://www.nokia.com/werecycle) ou, com um dispositivo móvel, consulte [www.nokia.mobi/werecycle](http://www.nokia.mobi/werecycle).



O símbolo do contentor de lixo sobre rodas riscado incluído no produto, na bateria, nos documentos ou na embalagem indica que todos os produtos eléctricos e electrónicos, baterias e acumuladores devem ser objecto de recolha selectiva no final do respectivo ciclo de vida. Este requisito aplica-se na União Europeia. Não deposite estes produtos nos contentores municipais, como se de resíduos urbanos indiferenciados se tratassem. Para mais informações sobre os atributos ambientais do seu dispositivo, consulte [www.nokia.com/ecodeclaration](http://www.nokia.com/ecodeclaration).